

Chère Famille, Chère Madame, Cher Monsieur,

Depuis le 9 juin, nous accueillons à nouveau des visiteurs et après deux semaines, nous sommes ravis de voir que tout se passe bien et que la vie commence à reprendre gentiment son cours.

Par conséquent, nous avons pris la décision d'accueillir à nouveau des visiteurs pour partager des repas à 12h00.

Cependant, nous sommes tenus d'assurer la traçabilité des visites et de disposer d'un plan de protection et ce, tant pour les résidents que pour les membres du personnel.

Repas

6 tables sont mises à disposition dans des emplacements annexes au restaurant la Châtaigne. Afin de rendre cela possible dans le respect des normes sanitaires en vigueur, les groupes sont limités à **4 personnes, résidant compris**, (les enfants de moins de 12 ans ne sont pas comptés). Une réservation sur appel au personnel du restaurant est indispensable *022.744.02.80*

Visites

Les visites se déroulent sur **rendez-vous** auprès de l'animation 022.744.01.00.

Elles sont limitées à 3 personnes (hors enfants de moins de 12 ans) et sont planifiées 7j/7j de 10h à 12h et de 14h à 17h, les visites sont limitées **à 45 min.** maximum.

Les visites sont accompagnées à leur table par le personnel de l'EMS et doivent éviter de circuler dans l'établissement.

Les commandes se font directement auprès du personnel du restaurant et seul le service à table est accepté car l'accès au restaurant demeure interdit aux visites.

Visites en chambre

Les visites en chambres, sont possibles, sur rendez-vous auprès du personnel soignant. Elles sont limitées à 2 personnes et à 30 min, le personnel des soins vous accompagnera jusqu'à la chambre et après la visite jusqu'à l'entrée.

Les mesures suivantes s'appliquent à l'ensemble des visiteurs de l'EMS :

Les personnes venant en visite ne doivent présenter aucun symptôme grippal (*T°, Rhume, Toux...*)

Le port du masque est obligatoire, il vous est demandé d'apporter **votre propre masque**

Du gel hydroalcoolique est à disposition et une désinfection des mains est indispensable avant et après la visite

Le respect de la distance sociale de 2m au minimum est à respecter entre le résident et les visiteurs

La circulation dans les locaux de l'EMS doit être limitée

Des toilettes sont exclusivement réservées aux visites

En cas d'apparition de symptômes, après la visite, merci d'en informer sans délai l'institution.

L'établissement se réserve le droit de ne pas autoriser la visite selon les circonstances.

Nous vous informons, qu'en cas d'infection d'un visiteur nous pourrions être amenés à créer un cluster (mise en quarantaine d'une unité, voire de l'EMS en entier).

Au plaisir de vous revoir

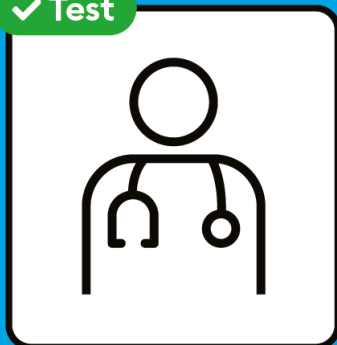
Thierry Braillard, directeur



VOICI COMMENT NOUS PROTÉGER:

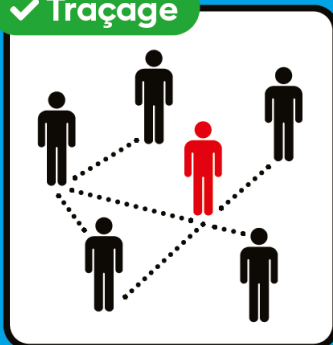
Suivre impérativement les nouvelles règles :

✓ Test



En cas de symptômes, se faire tester tout de suite et rester à la maison.

✓ Traçage



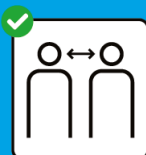
Chaque fois que c'est possible, fournir ses coordonnées pour le traçage.

✓ Isolement/quarantaine



En cas de test positif : isolement.
En cas de contact avec une personne testée positive : quarantaine.

Pour rappel :



Garder ses distances.



Recommandé : un masque si on ne peut pas garder ses distances.



Se laver soigneusement les mains.



Éviter les poignées de main.



Tousser et éternuer dans un mouchoir ou dans le creux du coude.



Toujours téléphoner avant d'aller chez le médecin ou aux urgences.



Si possible, continuer de travailler à la maison.

Art 316.023.f

www.ofsp-coronavirus.ch



Schweizerische Eidgenossenschaft
Confédération suisse
Confederazione Svizzera
Confederaziun svizra

Swiss Confederation

Bundesamt für Gesundheit BAG
Office fédéral de la santé publique OFSP
Ufficio federale della sanità pubblica UFSP
Uffizi federal da sanadad publica UFSP



Scan for translation